

Delivery Note

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL
Str. Lyon Nr. 2 RO-550018 Sibiu

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No Delnote No Del.Note date:
512286 Nov 2, 2023

Customer No 135292
Our Ref.:
Phone:
Fax:
E-Mail:
Cust Ref
Our Id At Customer 91026809
Shipment Id 761551
Delivery Date Nov 2, 2023
Delivery Terms FCA - Free Carrier
Ship Addr Plant 100
Ship Unload Point 14248
Transportnr.: 570570

Document address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via del Cittadino, 205 - 70025 Modugno (BA)
13 NOV 2023

356263
5013073959

Line No	Cust Part No	Schedule No	Rel No	Deliv Qty	Deliv Uom
	Cust Part Desc	Close Order No		Lot Batch No	
	Part No				
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938	132 / 5 550004616901		400.00 641735-**-1	pcs
	Net Weight: 268.707 kg				
	Cust. stat. nr.: 85059029				
	Country Of Origin: RO				

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 400
Quantità effettiva: 400
Tipo Imballaggio: 1
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 13/11/23
Firma: [Signature]

Pack Aid Qty	Pack Aid Id	Cust Pack Aid Id
	Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Desc
1	10130IT	TBA-550500
	221RO GETRAG Kunststoffpalette IT	PEDANA IN PLATICA 800x600
20	10042IT	TBA-520880
	221RO VDA KLT 4315R IT	VDA KLT 4315R
1	20741IT	TBA-520922
	221RO Palettendeckel A0806B - IT	VDA KLT COPERCHIO A 0806 B
20	20740IT	TBA-501738
	221RO Tray DCT 300 IT	SEPARATORE DCT300 PARCLOC

Total Net Weight [kg] 268.71
Total Gross Weight [kg] 310.31
Total Volume [m3] 0.09

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL

Str. Lyon Nr. 2
RO-550018 Sibiu

Tel.: +40 269 505 100
Fax: +40 269 505 104

Managing Director: Andra Boboc
UST-ID-NR. RO10949666
HRB J32/513/1998
Eigenkapital: 19655520 RON
EORI-NR. RO10949666

www.kendrion.com
Info-pc-sibiu@kendrion.com
BRD GSG Filiala Sibiu (BIC: BRDEROBU)
IBAN(EUR): RO69BRDE330SV01671183300
IBAN(RO): RO85BRDE330SV02166533300

HSBC The Netherlands
BIC: HSBCNL2A
IBAN(EUR): NL64 HSBC 1046 5820 15

Rubricile încadrate cu linii groase trebuie completate de transportator
 The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

Inclusiv și
 Including and
 Y compris et

De completat pe răspunderea expeditorului
 To be completed on the sender's responsibility
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

*In cazul menționării unor mărfuri periculoase pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica redatăi clase, cifra și litera
 *In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of this column the particulars of the class, the number and the letter, if any
 *En cas de mention de marchandises dangereuses en plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique écrivrez la classe, la chiffre et la lettre

1 Expeditor (denumire, adresă, țară) Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) AUTOMOTIVE (SIBIU) SRL 0018, str. LYON nr.2 Registrul Comerțului: J32 / 513 / 1998 CUI (CIF) : RO 10943563 Cont: BRD GSG Filiala Sibiu IBAN RON: RO85 BRDE 3305 V021.6653 3300			SCRISOARE DE TRANSPORT CONSIGNMENT NOTE LETTRE DE VOITURE (CMR) 702		
2 Destinatari (nume, adresă, țară) Consigner (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA P.T.S. PA. Via dei Cidomini 4 70026 - Modugno (Bari) ITALIEN.			16 Operator de transport (denumire, adresă, țară) Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTODANA GROUP S.R.L. JO1/294/2006 ; RO 18517892 Sebeș, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA		
3 Locul descărcării (loc, țară) Place of delivery of goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Modugno (Bari) ITALIEN			17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)		
4 Locul încărcării (loc, țară, dată) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) SIBIU ROMANIA 2.11.2023			18 Rezerve și observații ale transportatorilor Carrier's reservation and observations Réserves et observations du transporteur AUTO.NR.: AB 20 CYK SEMIREMORCĂ NR.: AB 97 CYK CONDUCĂTOR AUTO 1: CONDUCĂTOR AUTO 2:		
5 Documente anexate Documents attached Documents annexés Letres de voiture					
6 Mărci și numere Marks and non Marques et numéros 14 pallets Schottanogart		8 Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage Schottanogart		10 Număr statistic Statistical number No statistique	
7 Nr. de colete Number of packages Nombre de colis 14		9 Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise Schottanogart		11 Greutatea brută kg Gross weight kg Poids brut kg Schottanogart	
12 Cubaj m ³ Volume m ³ Cubage m ³					
13 Instrucțiunile expeditorului Sender's instructions Instructions de l'expéditeur			19 Convenții speciale Special agreements Conventions particulières		
14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement <input type="checkbox"/> Franco / Carriage paid / Plata la expediere <input type="checkbox"/> Non franco / Carriage forward / Plata la destinație			20 Plata prin / To be paid by / A payer par Expeditor / Sender / Expéditeur Monedă / Currency / Monnaie Destinatari / Consignee / Destinataire Prețul transportului / Carriage charges / Prix de transport Sold/Balace/Solde Taxe suplimentare / Supplement charges / Suppléments Alte taxe / Other changes / Frais accessoires Total / Total / Total Via dei Cidomini, str. 4, Modugno (BA)		
21 Stabilit în / Established on / Establiit 1994966 Sibiu 2.11.2023			15 Suma de plată / Cash on delivery / Ramboursement 13 NOV 2023		
22 Semnătura și ștampila expeditorului Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur KENDRION AUTOMOTIVE (SIBIU) SRL J32/513/1998		23 Semnătura și ștampila transportatorului Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur AUTODANA GROUP S.R.L. JO1/294/2006 ; RO 18517892 Sebeș, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud. ALBA - ROMANIA		24 Recepta mărfii / Place / Marchandises recues "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Semnătura și ștampila destinatarului Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire	